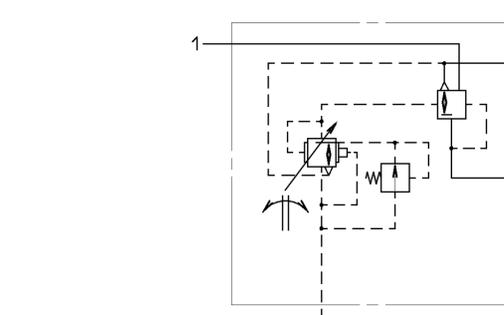
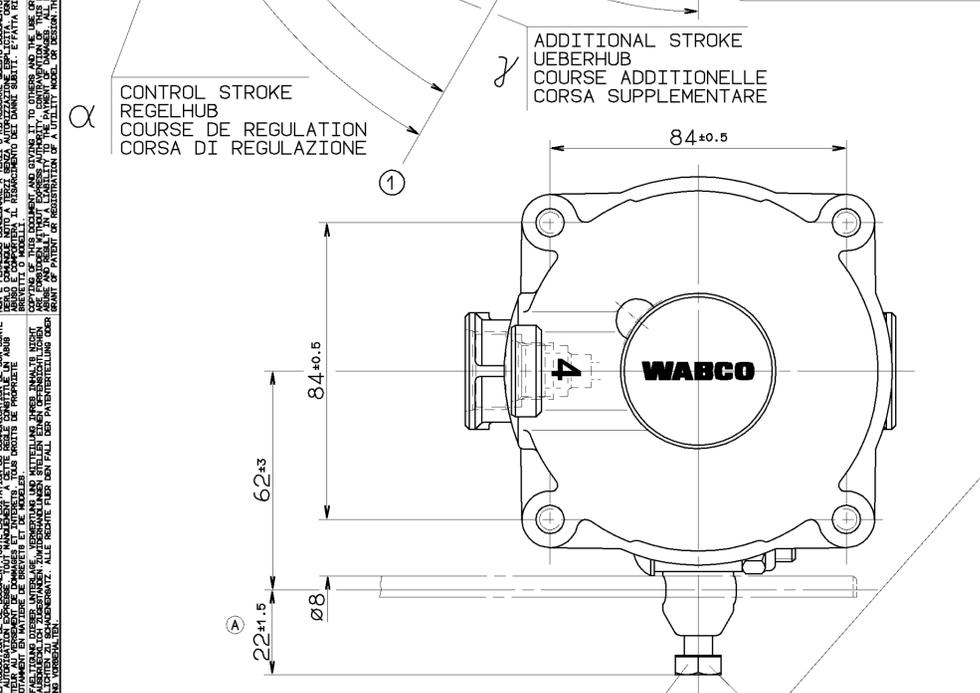
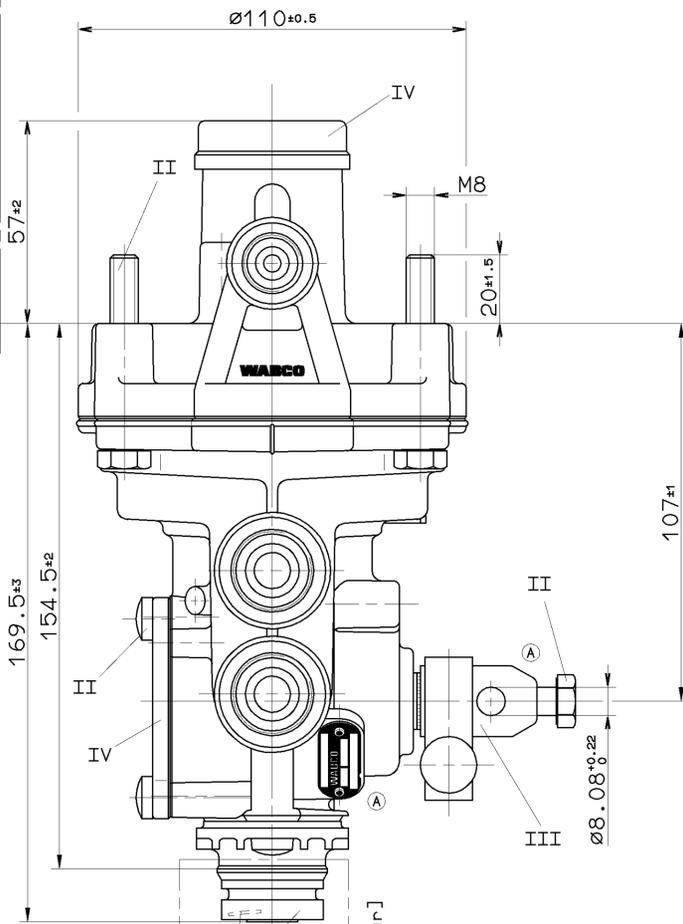
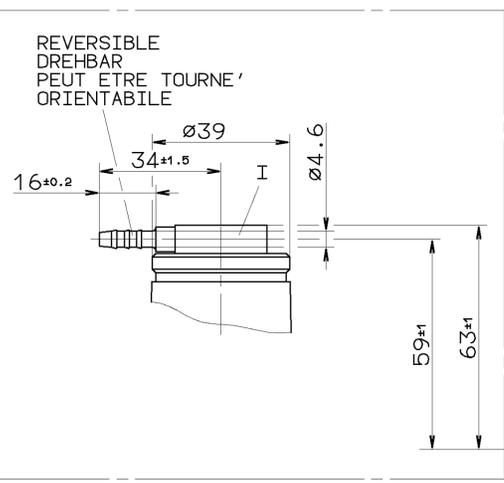
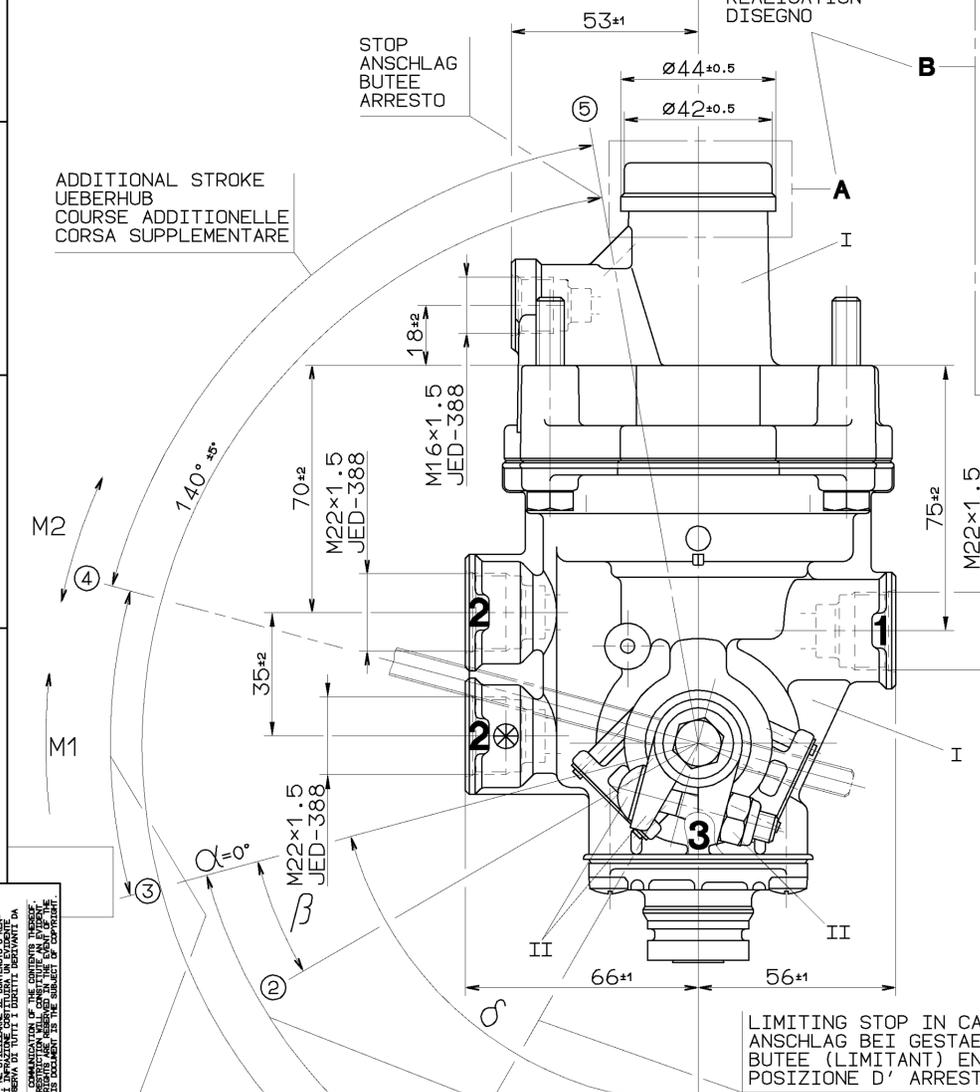


SURFACE PROTECT./OBERFL. SCHUTZ	
I	JED-259
II	JED-256
III	JED-257
IV	GUMMI O. KUNSTSTOFF



THERMAL RANGE OF APPLICATION:  
 THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH: -40°...+80° C  
 GAMME D'APPLICATION THERMIQUE:  
 CAMPO DI APPLICAZIONE TERMICA:

MEDIUM: AIR  
 MEDIUM: LUFT  
 FLUIDE: AIR  
 FLUIDO: ARIA

SUPPLY  
 VORRAT  
 ALIMENTATION  
 ALIMENTAZIONE  
 MAX. p<sub>e</sub> 13bar

DELIVERY PRESSURE  
 AUSGESTEUERTER DRUCK  
 PRESSION DELIVREE  
 PRESSIONE EROGATA

EXHAUST  
 ENTLUEFTUNG  
 ECHAPPEMENT  
 SCARICO

CONTROL PRESSURE  
 STEUERDRUCK  
 PRESSION DE COMMANDE  
 PRESSIONE DI COMANDO  
 MAX. p<sub>e</sub> 10bar

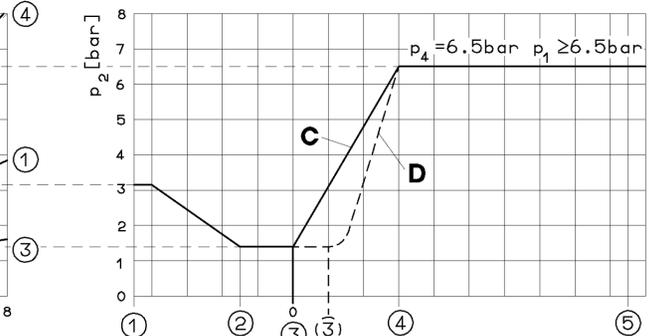
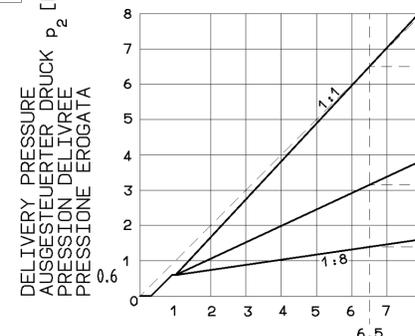
INSTALLATION POSITION  
 EINBAULAGE  
 POSITION D'INSTALLATION  
 POSIZIONE DI MONTAGGIO

NECESSARY DISPLACING MOMENT  
 ERFORDELRICHES VERSTELLMOMENT  
 COUPLE NECESSAIRE AU MOUVEMENT  
 COPPIA DI REGOLAZIONE NECESSARIA

ADMISSIBLE DISPLACING MOMENT:  
 ZULAESSIGES VERSTELLMOMENT:  
 ADMISSIBLE MAXI AU MOUVEMENT:  
 COPPIA DI REGOLAZIONE AMMESSA: 20 Nm

POSITION OF THE LEVER  
 HEBELSTELLUNG  
 POSITION DU LEVIER  
 POSIZIONE LEVA

TORQUE FOR CONNECTIONS:  
 ANZUGSMOMENT FUER EINSCHRAUBSTUTZEN: M16x1.5: M<sub>max</sub> = 34 Nm  
 COUPLE DE SERRAGE DES RACCORDS: M22x1.5: M<sub>max</sub> = 53 Nm  
 COPPIA DI SERRAGGIO DEI RACCORDI:



WRENCH SIZE ACROSS FLATS SW  
 SCHLUESSELWEITE SW  
 LARGEUR DE CLE  
 LARGHEZZA IN CHIAVE 13

475 710 073 0	A 001 431 92 12	30	15	45°	75	0	1.8	-	x	x				
475 710 052 0		60	15	30°	60	0	1.4	-	x	x				
475 710 042 0	A 002 431 16 12	20	25	50°	85	0	2.7	x	-		x			
475 710 039 0	A 002 431 25 12	30	15	45°	75	50	1.8	x	x	x				
475 710 036 0	A 001 431 83 12	30	15	45°	75	0	1.8	x	-	x				
475 710 008 0	A 001 431 90 12	60	15	30°	60	0	1.4	x	-	x				
ZGS	WABCO	CUSTOMER'S NO. KUNDEN-NR.		α	β	γ	δ	ε	[Nm]	M1	A	B	C	D
		NO. CLIENT kZ NO. CLIENTE												

GENERAL SPECIFICATION: JED-334  
 FURTHER TECHNICAL DATA:  
 DOC. CODE: SHEET: TO:

GENERAL TOLERANCES  
 RANGE OF NOMINAL DIMENSIONS (± mm)  
 CLASS 1) ≤50 >50 ≤180 >180 ≤400 >400  
 FINE 0,5 1,0 1,5 2,0  
 MEDIUM x 1,0 2,0 3,0 4,0  
 COARSE 2,0 3,5 5,0 6,5 ± 3'

TAPPED HOLES ACC. ISO-4017/JED-140  
 058789 6xA 98-12-04  
 1) TOLERANCE CLASS APPLIED CROSSHATCHED

CADAM-DRAWING COPYRIGHT  
 DATE: SIGNATURE:  
 94-02-09 BRINK/FAU.  
 94-02-11 KIEL/DEIKE  
 94-02-17 THIELE

**WABCO**  
 AUTOM. LOAD-SENSING VALVE  
 AUTOM. BREMSKRAFTREGLER  
 CORRECTEUR DE FREINAGE AUTOM.  
 REGOLATORE DI FRENATURA AUTOM.

MASS SCALE: 1:1  
 SIZE T.R.T.: 1.7 kg  
 PRODUCT IDENTIFICATION NO.: 475 710 092 0  
 DOC. CODE: 653  
 SHEET: 1/1  
 TAPPED HOLES ACC. ISO-4017/JED-140  
 058789 6xA 98-12-04  
 1) TOLERANCE CLASS APPLIED CROSSHATCHED

TORQUE:  
 ANZUGSMOMENT: M=20 Nm  
 COUPLE DE SERRAGE:  
 COPPIA DI SERRAGGIO: